



新潟市ジュニア合唱団

ニイガタ
新潟



青島市群星青少年合唱団

チンタオ
青島



CYLジュニア合唱団

チョンジュ
清州

日・中・韓 3都市



「わたしは未来」合唱交流

平成27年

8月14日 金

13:30~16:00 (開場:13:00)

りゅーとぴあ新潟市民芸術文化会館
コンサートホール

内容 3都市合唱団による発表、歓迎セレモニー、「わたしは未来」合唱

出演者

● 3都市合唱団

新潟市ジュニア合唱団
青島市群星青少年合唱団
CYLジュニア合唱団

● ゲスト

元宝塚歌劇団月組組長 越乃 リュウ
東京藝術大学学長 宮田 亮平(ビデオメッセージ)
同大学副学長 松下 功
作家 夢枕 獏

● 芸能団体・管弦楽団

新潟万代太鼓振興会(飛龍會、若藤会)
にいがた総おどり(響)連、新潟総踊り連 あじかた まごころ
新潟室内合奏団

入場無料

【要事前申込】

市役所コールセンター
☎025-243-4894
で受付

「わたしは未来」合唱交流について

東アジア文化都市2015の交流事業の一環として、日中韓3カ国語で歌える合唱曲「わたしは未来」を通じて、日中韓3都市(新潟市・青島市・清州市)の子どもたちが合唱交流を行います。

当日は、それぞれの合唱団による発表や、本市の子どもたちによる芸能の披露のほか、ゲストとして元宝塚歌劇団月組組長の越乃リュウさんも出演します。また、「わたしは未来」の制作者である、宮田亮平氏(東京藝術大学学長)、松下功氏(同大学副学長)、夢枕獏氏(作家)から、歌に込められたメッセージを伺った後、オーケストラをバックに、3都市の子どもたちが合唱します。

お申し込み
お問合せ先



市役所コールセンター
2025-243-4894
EAST ASIA CULTURE CITY

午前8時~午後9時(年中無休)

主催:新潟市、「東アジア文化都市2015新潟市」実行委員会

後援:(公財)新潟市国際交流協会、新潟日报社、朝日新聞新潟総局、毎日新聞新潟支局、読売新聞新潟支局、産経新聞新潟支局、日本経済新聞社新潟支局、NHK新潟放送局、BSN新潟放送、N S T、TeNYテレビ新潟、UX新潟テレビ21、NCV新潟センター、エフエムラジオ新潟、FM PORT 79.0、FM KENTO、ラジオチャット・エフエム新潟

特別協力:文化庁

「わたしは未来」とは…

「わたしは未来」は、2012年に中国で開催された「第8回日中韓文化交流フォーラム」で、東京藝術大学の宮田亮平学長の提案により作られた歌です。同大学の松下功副学長が作曲、作家の夢枕獏さんが歌詞を作成。その後、日本語に精通した中国と韓国の2人の音楽家によって、言葉の内容を損なわず、かつ旋律を尊重した翻訳が行われ、完成したものです。

2013年に新潟市・佐渡市で開催された「第9回フォーラム」で佐渡の小学生により初披露されました。

♪ 制作者メッセージ



東京藝術大学
学長 宮田 亮平

世界中の子供たちが歌える曲が欲しいと私はずっと願っていました。その想いを叶えて下さったのが、作曲家で東京藝術大学教授の松下功先生と作家の夢枕獏さんでした。「わたしは未来」は誰もが歌えるメロディー、そして夢と希望に満ちた歌詞です。初めて発表されたのは新潟県の佐渡市でした。2013年の秋のことです。この曲が再び新潟の地から世界にむけて発信されることを、期待とともに、私は非常に嬉しく、誇りに思っております。



東京藝術大学
副学長 松下 功

日本・中国・韓国の人たちは、お互いの文化を尊重し合ってきています。これからも未来を受け継ぐ子供たちの手によって永遠に友情の輪が築かれていくことでしょう。子供たちの夢を育むことを願って作られた《わたしは未来》まだ見ぬ物を「ハラハラ、ドキドキ」しながらみんなで探しにゆこう！いつまでも歌い継がれていくことを願って！



夢枕 獏

「わたしは未来」は、どこの国のどんな子供でも歌えるようなものになることを意識して作詞いたしました。といっても「わたしは未来」というフレーズが出た時に、後はもうほとんど考えずにひといきに詞ができあがってしまったような感じです。松下さんの曲がまた素敵です。多くの方に口ずさんで欲しいと思っています。

写真提供：夢枕獏事務所



りゅーとぴあ

〒951-8132 新潟市中央区一番堀通町3番地2 (白山公園内)
http://www.rhythmopia.or.jp

■会館のご案内

- 新潟駅万代口よりバスで
「市役所前」下車徒歩7分、
「競技場前」下車徒歩5分、
「白山公園前」下車徒歩3分
- 新潟駅万代口より車で15分
- 関越自動車道 /
磐越自動車道新潟中央ICより車で20分
- 新潟空港より車で30分

■白山公園駐車場のご案内

- 白山公園駐車場A,B,C,D合わせて約600台
※障害者用駐車スペースを用意しております。
※りゅーとぴあには専用の駐車場がありません。
なるべく公共交通機関をご利用ください。なお、自家用車は白山公園駐車場(有料30分100円)をご利用いただけますが、混雑する場合がありますので、あらかじめご了承ください。

♪ プログラム (予定)

● 3都市合唱団による発表

● 歓迎セレモニー

①新潟市の子供もたちによる芸能披露

新潟万代太鼓振興会(飛龍會、若藤会)
にいがた総おどり(響'連、新潟総踊り連 あじかた まごころ)

②ゲストステージ

元宝塚歌劇団月組組長 越乃 リュウ

休憩 10分

●「わたしは未来」制作者メッセージ (トークインタビュー)

提案／宮田 亮平(東京藝術大学学長)<ビデオメッセージ>
作曲／松下 功 (同大学副学長)
作詞／夢枕 獏 (作家)

●「わたしは未来」合唱

指揮：松下 功 / 管弦楽：新潟室内合奏団
合唱：3都市合唱団、越乃 リュウ



写真：新潟日報販売店 ミニ誌「3都市対談」
新潟万代太鼓振興会(飛龍會、若藤会)



元宝塚歌劇団月組組長 越乃 リュウ



新潟総踊り連 あじかた まごころ



響'連



新潟室内合奏団